

## **Manuel d'utilisation du casque sans fil IPN W880**

Ce document vous fournit les instructions sur la façon de configurer et d'utiliser votre casque IPN W880.

### **Caractéristiques**

- 1 Voyant 'ON/OFF' de l'oreillette
- 2 Bouton 'ON/OFF' de l'oreillette
- 3 Voyant d'alimentation
- 4 Voyant de charge du casque
- 5 Voyant d'utilisation du casque
- 6 Témoin de charge de la batterie
- 7 Bouton de sélection et voyant du casque en mode « Téléphone »
- 8 Bouton de sélection et voyant du casque en mode « PC/USB »
- 9 Augmentation du volume du microphone « UP »
- 10 Réduction du volume du microphone « DOWN »
- 11 Port USB (W880)
- 12 Port AUX
- 13 Prise de courant
- 14 Connecteur du combiné téléphonique
- 15 Connecteur téléphonique
- 16 Switch de réglage
- 17 Réception volume haut/bas
- 18 Bouton Mute
- 19 Emplacement de charge pour batterie supplémentaire
- 20 Bouton de retrait de la batterie supplémentaire

## Contenu :

1. Description du produit
2. Mise en service
  - 2.1 Connexion à un téléphone équipé d'une prise casque
  - 2.2 Connexion à un téléphone sans prise casque
  - 2.3 Raccordement à levier de décroché compatible (voir votre fournisseur)
  - 2.4 Raccordement du W880 à un port USB d'ordinateur
  - 2.5 Style de port

## 3. Fonctionnement

- 3.1 Passer et recevoir des appels
  - 3.1.1 Effectuer un appel sortant en mode téléphone
  - 3.1.2 Réception d'un appel entrant en mode téléphone
  - 3.1.3 Passer un appel sortant en mode PC/USB
- 3.2 Réglage du volume de la sonnerie
- 3.3 Désactiver le micro du casque W880
- 3.4 Réglage du volume du micro du casque
- 3.5 Réglage du volume audio du casque
- 3.6 Hors de portée et reconnexion
- 3.7 Changement à chaud de la batterie
- 3.8 Indication du niveau de charge de la batterie
- 3.9 Faire une conférence téléphonique
- 3.10 Aperçu des signaux audio
- 3.11 Enregistrer un nouveau casque d'écoute sur la base
- 3.12 Utilisation de plusieurs casques sur la station de base
- 3.13 Utilisation du W880 avec Microsoft Lync/Skype For Business
- 3.14 Utilisation du W880 pour l'enregistrement des appels

## 4. Dépannage

## 1. Description du produit

Le casque DECT W880 est une solution entièrement sans fil offrant à l'utilisateur la possibilité de travailler les mains libres et sans contraintes de mobilité.

Caractéristiques principales :

- Casque d'écoute sans fil DECT
- Possède deux types de port : Arceau serre tête et contour d'oreille
- Jusqu'à 6,5 heures de conversation sans recharge
- Port auxiliaire pour le raccordement d'un cordon de décroché électronique ou un levier mécanique
- Microphone antibruit pour réduire les bruits de fond
- Haute qualité audio sécurisée
- Contrôle du volume sur le casque
- Bouton « Mute » sur le casque
- Bouton de prise de ligne avec voyant de ligne sur le casque
- Portée jusqu'à 400m
- Avertissement « Hors de portée »
- Compatible DECT/GAP
- Emplacement de charge pour une seconde batterie sur la station de base
- Connectivité PC/USB
- Conférence à trois en connectant un casque supplémentaire sur la station de charge

## 2. Mise en service

- Brancher l'adaptateur secteur fourni avec l'appareil à l'unité de base (13). Le voyant d'alimentation de la station de base (3) s'allume. Si la base est en mode téléphone, le voyant téléphone s'allume. Si la base est en mode PC/USB, le voyant PC/USB s'allume.
- Installez la batterie dans l'oreillette si ce n'est pas déjà le cas. Le petit trait sur le côté de la batterie doit correspondre à celui sur le casque, sinon la batterie ne s'adaptera pas.
- Le voyant du casque (1) s'allume pendant environ 2 secondes puis s'éteint. Votre oreillette est maintenant en mode veille.

REMARQUE : La première fois que vous utilisez votre oreillette, il est recommandé de recharger la batterie au moins 4 heures.

## 2.1 Connexion à un téléphone avec une prise casque

- A l'aide du cordon RJ/RJ fourni avec le produit, connectez la prise TEL (15) de la station de base du casque avec la prise casque de votre téléphone.
- Utilisez l'adaptateur secteur fourni avec l'appareil pour connecter la station de base du casque (13) à une prise de courant.
- Vous devrez peut-être régler le switch de réglage (16) situé sur le côté de la station de base du casque pour trouver bonne position. Par défaut le positionner sur 1.

## 2.2 Connexion à un téléphone sans prise casque

- A l'aide du cordon RJ/RJ fourni avec l'appareil, connectez la prise TEL (15) de la station de base du casque à la place du combiné de votre téléphone.
- Branchez le combiné de votre téléphone sur la prise combiné (14) de la station de base du casque.
- Utilisez l'adaptateur secteur fourni avec l'appareil pour connecter la base du casque (13) à une prise de courant.
- Vous devrez peut-être régler le switch de réglage (16) situé sur le côté de la station de base du casque pour trouver bonne position. Par défaut le positionner sur 1.

## 2.3 Raccordement d'un cordon de décroché électronique ou un levier mécanique

- Installez le décroché mécanique sur votre téléphone comme indiqué dans son mode d'emploi.
- Connectez le cordon du décroché mécanique à la prise « AUX » (12) situé à l'arrière de la station de base du casque.

Lorsque le décroché mécanique est branché, vous pouvez répondre aux appels et y mettre fin à l'aide du bouton de prise de ligne (2) situé sur le casque.

## 2.4 Raccordement du W880 à un port USB d'ordinateur

- Connectez le câble USB fourni avec le produit à la prise USB (11) à l'arrière de la station de base du casque et à un port USB disponible sur votre ordinateur.
- L'ordinateur doit reconnaître automatiquement le périphérique et installer les pilotes appropriés.

## 2.5 Style de port

Votre casque DECT est fourni de base avec un arceau serre-tête et un anneau contour d'oreille.

- Arceau serre tête

Il peut être fixé au casque pour permettre le port à l'oreille gauche ou droite et sa taille peut être réglée pour permettre à l'utilisateur de trouver l'ajustement le plus confortable.

- Contour d'oreille

Il peut également être utilisé sur l'oreille gauche ou droite.

Pour retirer le serre-tête ou le contour d'oreille, tirer dessus vers vous avec précaution.

### 3. Fonctionnement

#### 3.1 Passer et recevoir des appels

##### 3.1.1 Effectuer un appel sortant (en mode téléphone)

- Assurez-vous que le voyant TEL (7) à l'avant de la station de base est bien sélectionné et qu'il s'allume.
- Soulevez l'oreillette de la station de base pour commencer l'appel. Si vous portez déjà l'oreillette, appuyez sur la touche ON/OFF de l'oreillette (2). Le voyant d'utilisation de la station de base (5) s'allume. Si un levier de décroché mécanique de combiné ou un cordon de décroché électronique est connecté à la base du casque, la ligne sera saisie. Sinon, vous devrez activer la touche casque de votre téléphone.
- Composez le numéro de téléphone.
- Une fois l'appel terminé, replacez l'oreillette sur sa station de base ou appuyez sur la touche ON/OFF (2) pour la déconnecter. Le voyant d'utilisation (5) s'éteint.

##### 3.1.2 Réception d'un appel entrant (en mode téléphone)

- En cas d'appel entrant sur la ligne téléphonique et si la station de base est connectée à un levier de décroché mécanique de combiné ou à un cordon de décroché électronique, le voyant TEL (7) du W880 et le voyant sur le casque (1) clignotent. Une sonnerie est également émise dans l'écouteur du casque.
- Soulevez l'oreillette de la station de base pour répondre à l'appel. Si vous portez déjà l'oreillette, appuyez sur la touche ON/OFF de l'oreillette (2). Le voyant d'utilisation de la station de base (5) s'allume. Si un levier de décroché mécanique de combiné ou à un cordon de décroché électronique est connecté, la ligne sera saisie. Sinon, vous devrez activer la touche casque de votre téléphone.
- Pour mettre fin à l'appel, remplacez l'oreillette sur le socle ou appuyez sur la touche ON/OFF de l'oreillette (2).

##### 3.1.3 Passer un appel sortant en mode VOIP (PC/USB)

- Assurez-vous que le voyant PC/USB (8) à l'avant de la station de base est bien sélectionné et qu'il s'allume.

- Soulevez l'oreillette de la station de base ou appuyez sur le bouton ON/OFF de l'oreillette (2) si vous la portez déjà. Le voyant d'utilisation de la station de base (5) s'allume.

- Après avoir terminé votre appel VOIP, appuyez sur le bouton ON/OFF (2) pour vous déconnecter. Le voyant du casque (1) et le voyant d'utilisation de la station de base (5) s'éteignent.

### 3.2 Réglage du volume de sonnerie

Lorsque l'oreillette sonne pour indiquer un appel entrant, vous pouvez régler le volume de la sonnerie en déplaçant la touche (17) à l'arrière de l'oreillette.

### 3.3 Désactiver le micro du casque d'écoute (mode MUTE)

Pour couper le micro du casque lors d'un appel, appuyez sur le bouton de coupure du son (18) à l'arrière du casque. Pendant que l'oreillette est en mode silencieux, un bref bip se fait entendre toutes les 8 secondes.

Appuyez de nouveau sur le bouton (18) pour réactiver le micro.

### 3.4 Réglage du volume micro du casque

Pendant un appel, vous pouvez régler le volume d'émission du micro à l'aide des deux touches (9 et 10) située à l'arrière de la station de base du casque.

### 3.5 Réglage du volume audio du casque

Utilisez le bouton à bascule (17) à l'arrière de l'oreillette pour régler le volume de réception sur votre oreillette. Vous entendrez un bip sonore pour chaque augmentation ou diminution du volume.

### 3.6 Hors de portée et reconnexion

Lorsque vous marchez hors de la zone de portée de la station de base, vous entendez une tonalité d'avertissement dans l'oreillette. L'oreillette se déconnecte de la base et l'appel est automatiquement mis en attente. Si vous revenez à l'intérieur de la zone de portée de la station de base, l'oreillette se reconnecte automatiquement et l'appel est à nouveau actif.

**REMARQUE** : Si vous ne revenez pas à l'intérieur de la zone de portée de la station de base dans les 5 minutes qui suivent la mise en attente, l'appel est automatiquement coupé.

### 3.7 Batterie - remplacement à chaud (mode HOTSWAP)

L'utilisateur peut "changer à chaud" la batterie de l'oreillette pendant un appel. Lorsque la batterie est retirée de l'oreillette, la station de base met l'appel en attente pendant un maximum de 5 minutes.

Lorsque la nouvelle batterie est installée, le voyant ON/OFF de l'oreillette (1) s'allume et l'appel est de nouveau actif. Insérez la seconde batterie dans l'emplacement de charge batterie (19) situé sur la face supérieure de la station de base.

La batterie peut être retirée de son logement en faisant glisser latéralement le bouton de retrait (20) de la station de base.

### 3.8 Indication du niveau de charge de la batterie

Les quatre voyants (6) situés à l'avant de la station de base indiquent le niveau de charge de la batterie de l'oreillette :

Un voyant clignotant	< 20%.
Un voyant allumé	20%-40%.
Deux voyants allumés	40%-60%.
Trois voyants allumés	60%-80%.
Quatre voyants allumés	80 %-100 %.

### 3.9 Faire une conférence téléphonique

Votre casque W880 permet de connecter temporairement un deuxième casque à la station de base pour vous permettre d'effectuer une conférence téléphonique à trois.

- Commencer un appel téléphonique avec le casque principal.
- Une fois l'appel en cours, placez un deuxième casque W880 sur le chargeur de la station de base.
- Au bout d'environ une seconde, le voyant ON/OFF (1) de l'oreillette s'allume et le voyant d'utilisation du casque (5) de la station de base clignote pour indiquer que l'oreillette est enregistrée.
- Une fois l'enregistrement terminé, le voyant ON/OFF (1) de l'oreillette clignote tandis que le voyant d'utilisation du casque (5) de la station de base cesse de clignoter.
- Un son de confirmation retentit sur l'oreillette principale.
- Soulevez l'oreillette supplémentaire de la station de base et elle entrera en mode conversation. Les deux casques sont maintenant en mode conférence.

REMARQUE : L'oreillette supplémentaire ne restera enregistrée à la base que pendant la durée de l'appel. Une fois que l'oreillette principale a terminé l'appel, l'appareil revient à son mode normal de fonctionnement. L'oreillette supplémentaire, vous permet également de faire une conférence téléphonique entre votre téléphone normal et un ordinateur PC ou MAC.

Pour activer cette option, maintenez le bouton PC/USB (8) enfoncé pendant quatre secondes. Les deux voyants PC/USB (8) et TEL (7) s'allument. Si l'un des boutons est à nouveau touché, cette fonction est désactivée et l'oreillette revient en mode normal.

### 3.10 Compréhension des signaux audio émis par l'oreillette

Batterie faible	2 bips rapides (répétition de 60 secondes)
Limite de portée du casque	2 bips
Hors de portée	2 bips brefs
Retour dans la zone de portée	4 bips rapides
Volume audio haut/bas	1 bip
Mute (coupure micro)	2 bips brefs (répétition de 8 secondes)
Désactivation du Mute	1 bip
Sonnerie	Tonalité multiple (répétition de 2 secondes)

### 3.11 Enregistrer un nouveau casque d'écoute sur la station de base

Vous pouvez enregistrer un nouveau casque sur la station de base du W880 en suivant la procédure suivante :

Appuyez sur la touche TEL (7) de la station de base et maintenez-la enfoncée pendant cinq secondes pour accéder au mode d'enregistrement. Le voyant TEL (7) clignote pour indiquer qu'il est maintenant en mode d'enregistrement.

- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton MUTE (18) à l'arrière de l'oreillette pendant cinq secondes pour que l'oreillette passe en mode d'enregistrement. Le voyant du casque (1) clignote deux fois, puis s'allume pendant la période d'enregistrement.

- L'enregistrement de l'oreillette dure environ 30 secondes. Une fois l'enregistrement terminé, le voyant du casque (1) et le voyant TEL (7) de la station de base cessent de clignoter.

Deux casques supplémentaires peuvent être enregistrés en utilisant la procédure décrite ci-dessus. A la place du bouton TEL sur la station de base, utilisez le bouton Up du microphone (9) à l'arrière de celle-ci pour le deuxième casque et le bouton Down du microphone (10) pour le troisième casque.

### 3.12 Utilisation de plusieurs casques d'écoute

Si vous avez plusieurs casques enregistrés sur la station de base, le premier casque à être allumé devient le casque principal et prend le contrôle de la base. Un autre casque peut alors se joindre à l'appel et le quitter en appuyant sur le bouton ON/OFF (2) du casque mais seul le casque principal peut mettre fin à l'appel.

REMARQUE : Un seul des deux casques supplémentaires peut être connecté à la fois.



### 3.13 Utilisation du W880 avec Microsoft Lync/Skype For Business

Lorsque votre W880 est connecté à un PC à l'aide du câble USB, il peut interagir avec Microsoft Lync/Skype For Business qui est un logiciel de communication d'entreprise installé sur votre PC. Le bouton du casque peut être utilisé pour répondre et terminer un appel. Si vous répondez à un appel à l'aide du logiciel de votre PC, l'oreillette se mettra automatiquement en marche. Si vous mettez fin à l'appel à l'aide du logiciel de votre PC, l'oreillette se coupera automatiquement.

Cette fonction peut être activée ou désactivée comme suit :

Pour activer MS Lync/Skype pour les entreprises, sur la station de base, appuyez simultanément sur le bouton USB (8) et sur le bouton UP du microphone (9) pendant 3 secondes. Le voyant USB clignote deux fois (rapidement) et 6 fois pour confirmer que la fonction est activée.

Pour désactiver MS Lync/Skype pour les entreprises, faire la procédure décrite ci-dessus mais cette fois en appuyant sur le bouton DOWN (10). Le voyant USB clignote 6 fois pour confirmer que la fonction est désactivée.

Par défaut, le paramètre MS Lync/Skype For Business est activé.

### 3.14 Utilisation du W880 pour l'enregistrement d'appels

Si vous possédez un logiciel d'enregistrement vocal sur votre PC, il vous est possible d'enregistrer une conversation téléphonique en utilisant votre oreillette. Pour cela, connecter la station de base au port USB de votre ordinateur. Pour activer l'option d'enregistrement, maintenez le bouton PC/USB (8) enfoncé pendant quatre secondes. Les deux voyants des touches PC/USB (8) et TEL (7) s'allument. Le W880 est maintenant prêt à être utilisé avec le logiciel d'enregistrement. Si vous appuyez à nouveau sur l'un des boutons, cette fonction est désactivée.

## 4. Dépannage

Q. J'ai connecté la station de base à mon terminal téléphonique, mais le casque ne marche pas.

R. Assurez-vous que la batterie amovible soit correctement insérée dans l'oreillette et qu'elle a été correctement chargée.

Q. L'oreillette fonctionne mais je n'entends pas correctement les appels téléphoniques.

R. Assurez-vous d'avoir le bon réglage en ajustant le bouton (16) sur le côté de la station de base. Par défaut, le mettre sur 1.

## Consignes d'hygiène et de sécurité

Veuillez lire les consignes de sécurité et d'utilisation suivantes avant d'utiliser le W880. Veuillez conserver ces instructions à titre de référence. Lors de l'utilisation de ce produit, ces précautions et

avertissements de sécurité de base doivent être suivies pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique, de blessures corporelles et de dommages matériels.

## Général

La température de fonctionnement, de charge et de stockage varie de 0°C à 40°C (32°F à 104°F).

## Avertissements

- Ne permettez jamais aux enfants de jouer avec ce produit. De petites pièces peuvent constituer un risque d'étouffement.
  - Branchez l'adaptateur secteur dans la prise la plus proche de l'équipement et qui doit être facilement accessible.
  - Pour réduire les risques d'électrocution, d'explosion ou d'incendie, utilisez uniquement le chargeur fourni ou l'adaptateur secteur de classe 2 pour charger le casque. Assurez-vous que la tension nominale (par ex. 120V, 60 Hz) correspond à la tension d'alimentation que vous souhaitez utiliser.
  - Ne démontez pas l'appareil ou l'adaptateur secteur car cela pourrait vous exposer à des tensions dangereuses ou à d'autres risques. Un remontage incorrect peut provoquer un choc électrique ou un incendie lors de l'utilisation ultérieure du produit.
  - N'insérez rien dans l'appareil car cela pourrait endommager les composants internes ou vous blesser.
  - Éviter le contact avec les liquides. Ne pas placer ce produit près de l'eau, par exemple près d'une baignoire, d'un évier, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine.
  - Cessez d'utiliser le produit et contactez votre fournisseur local si le produit surchauffe, si un cordon ou une fiche est endommagé, si le produit est tombé ou a été endommagé, ou si le produit est entré en contact avec des liquides.
  - Ce produit ne doit jamais être placé au-dessus ou à proximité d'une source de chaleur et ne doit pas être placé dans des endroits qui ne sont pas correctement ventilés.
  - Si vous ressentez une irritation cutanée après avoir utilisé ce produit, cessez l'utilisation et contactez votre fournisseur local.
  - L'exposition à des niveaux sonores élevés ou à une pression acoustique excessive peut causer des dommages temporaires ou permanents à votre audition. Bien qu'il n'existe pas de réglage de volume unique qui convienne à tout le monde, vous devez toujours utiliser votre oreillette avec le volume réglé à des niveaux modérés et éviter une utilisation prolongée à des niveaux sonores trop élevés. Plus le volume est élevé, moins il faut de temps avant que votre audition ne soit affectée. Vous pouvez avoir des niveaux sonores différents lorsque vous utilisez votre oreillette avec d'autres téléphones. Le téléphone que vous utilisez et ses réglages affectent le niveau sonore que vous entendez. Si vous ressentez une gêne auditive, vous devez cesser d'utiliser votre casque et faire vérifier votre audition par votre médecin. Pour protéger votre audition, certains audioprothésistes vous suggèrent des solutions :
1. Réglez la commande de volume en position basse avant de poser votre oreillette sur votre oreille et utilisez le volume le plus bas possible.

2. Évitez d'augmenter le volume pour bloquer les environnements bruyants. Dans la mesure du possible, utilisez votre casque dans un environnement calme et peu bruyant.
3. Limitez la durée d'utilisation des casques à des niveaux de volume élevés.
4. Baissez le volume si le son du casque vous empêche d'entendre les gens parler près de chez vous.

Pour éviter tout risque d'électrocution, d'explosion, d'incendie ou de fuite de produits chimiques corrosifs ou toxiques, veuillez

Respectez les avertissements suivants concernant la charge et la batterie :

#### Avertissements de charge

- Utilisez uniquement le chargeur fourni par votre fournisseur local pour charger le produit. N'utilisez pas le chargeur à d'autres fins. Assurez-vous que la tension nominale correspond à la tension d'alimentation que vous avez l'intention d'utiliser.
- Chargez l'oreillette conformément aux instructions fournies avec l'appareil.
- Branchez l'adaptateur secteur ou le chargeur dans une prise située à proximité de l'équipement et qui sera facilement accessible.
- Ne chargez jamais la batterie à des températures inférieures à 0 °C (32 °F) ou supérieures à 40 °C (104 °F).
- Évitez de charger la batterie lorsqu'elle est sans surveillance.

#### Avertissements de sécurité concernant la batterie

L'oreillette est équipée d'une batterie remplaçable. Pour réduire les risques d'incendie ou de blessures aux personnes, lisez ce qui suit et suivez les instructions.

N'essayez pas d'ouvrir la batterie près d'une source de chaleur. Celle-ci peut exploser. Consultez les lois locales pour connaître les instructions d'élimination.

N'ouvrez pas et ne mutilez pas la batterie. Il contient des matériaux corrosifs qui peuvent causer des dommages aux yeux, à la peau et qui peuvent être toxiques en cas d'ingestion.

Chargez l'oreillette selon les instructions fournies dans cette notice.

**RECYCLAGE :** La pile utilisée dans votre oreillette, la station de base, le casque ainsi que l'alimentation secteur doivent être recyclés ou mis au rebut de façon appropriée. Contactez votre centre de recyclage local pour vous débarrasser correctement de votre W880.

## Déclaration de conformité Européenne

Ce produit est marqué CE conformément aux dispositions de la directive R & TTE (1999/5/CE). Ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Sécurité : FR 60 950-01:2006+A11:2009

EMC : FR 301 489-6 V1.3.1.1:2008-08

EN 301 489-1 V1.8.1.1:2008-04

EN 55022:2006+A1

EN 55024:1998+A1+A2

FR 61000-3-3-2:2006

FR 61000-3-3-3:5005+A1+A2

RF : FR 301 406 V2.1.1.1:2009-07

Sécurité RF : EN 50360:2001 (Casque d'écoute)

EN 50385:2002 (Base)

A n'utiliser qu'avec l'adaptateur secteur certifié livré avec la marque GS.

Au sein de l'UE, ce produit est destiné à être utilisé en Autriche, en Belgique, au Danemark, en Finlande et en France, Allemagne, Grèce, Irlande, Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Portugal, Espagne, Suède, Royaume-Uni, Chypre, République tchèque, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie et dans l'AELE en Islande, Norvège et Suisse.